Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Declaration of Compliance according Regulation (EC)1935/2004 for plastic materials in contact with food.

EN

Article+order number	CY5952030 070166
Article description	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Made in	China
Date of declaration	2022-08-26
EAN code	8720573507325



This is to confirm that the above named article complies with the legal provisions in Article 3, 11(5), 15 and 17 of the Regulation (EC) 1935/2004, regulation (EU) 10/2011 and the german Consumer Goods Ordinance (BedGgstV) in their current versions.

The article may contain SML substances. However, when used as specified, the overall migration as well as the specific migration according to Annexes I and II do not exceed the legal limits. The testing was performed according to regulation (EU) 10/2011.

The materials and raw materials are in accordance with the european regulation (EU) 10/2011 for plastic materials.

Used plastic materials

The materials below can be considered as:

Part description	Resin Code or type of material	Freeze safe	Dishwasher safe	Microwave safe	Oven safe
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Testing conditions of the part	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Ratio of the surface area that is to come into contact with the foodstuff to the volume levels, with which the object conformity was determined.

6/1	dm²/L or:	dm²/L	not applicable

There is no functional barrier made from plastic.

Note on dual use substances:
Substances also approved as food additives do not migrate or are contained in marginal quantities only so that they do not display any technological effect in case of migration.

The declaration of conformity for this article was issued based on inspection of the article by Koopman International laboratory.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

This article may come into contact with the following foodstuffs:
Food types that are not checked shall not come into contact with the material.

Intended use and restrictions

X	Dry
X	Aqueous
X	Spirituous
X	Acidic
X	Milk products
X	Greasy*

*) Replacement testing with organic solvents were carried out with adjusted testing conditions according to EN1186-1:2002 Section 7.2

Signed for and on behalf of Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Konformitätserklärung gemäß Verordnung (EG) 1935/2004 für Kunststoffe in Kontakt mit Lebensmitteln.

DE

Artikel + Bestellnummer	CY5952030 070166
Artikelbeschreibung	WASSERTANK - FALTBAR
Hergestellt in	China
Datum der Erklärung	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Hiermit wird bestätigt, dass der oben genannte Artikel den gesetzlichen Bestimmungen in Artikel 3, 11 (5), 15 und 17 der Verordnung (EG) von 1935/2004, der Verordnung (EU) 10/2011 und der deutschen Konsumgüterverordnung (BedGgstV) in ihren aktuellen versionen.

Der Artikel kann SML-Substanzen enthalten. Bei bestimmungsgemäßer Verwendung überschreiten die Gesamtmigration sowie die spezifische Migration gemäß den Anhängen I und II jedoch nicht die gesetzlichen Grenzen. Die Prüfung wurde gemäß Verordnung (EU) 10/2011 durchgeführt.

Die Materialien und Rohstoffe entsprechen der europäischen Verordnung (EU) 10/2011 für Kunststoffe.

Die folgenden Materialien können wie folgt betrachtet werden:

Teilebeschreibung	Art des Materials	Einfrieren sicher	Geschirrspüler sicher	Mikrowelle sicher	Ofen sicher
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Prüfbedingungen des Teils	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Verhältnis der Oberfläche, die mit dem Lebensmittel in Kontakt kommen soll, zu den Volumenniveaus, mit denen die Objektkonformität bestimmt wurde.

6/1	dm²/L oder :	dm²/L	unzutreffend

Es gibt keine Funktionsbarriere aus Kunststoff

Hinweis zu Substanzen mit doppeltem Verwendungszweck:
Stoffe, die auch als Lebensmittelzusatzstoffe zugelassen sind, wandern nicht oder sind nur in geringen Mengen enthalten, so dass sie im Falle einer Migration keine technologischen Auswirkungen haben.

Die Konformitätserklärung für diesen Artikel wurde auf der Grundlage der Inspektion des Artikels durch das Labor von Koopman International ausgestellt.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

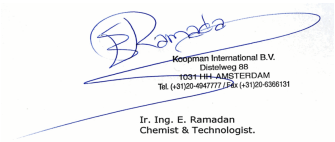
Dieser Artikel kann mit folgenden Lebensmitteln in Kontakt kommen:
Nicht geprüfte Lebensmitteltypen dürfen nicht mit dem Material in Berührung kommen.

Verwendungszweck und Einschränkungen

x	Trocken
x	Wässrig
x	Alkoholisch
x	Säure
x	Milchprodukte
x	Fettig*

*) Ersatztests mit organischen Lösungsmitteln wurden unter angepassten Testbedingungen gemäß EN 1186-1: 2002, Abschnitt 7.2 durchgeführt

Unterzeichnet für und im Auftrag von Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Déclaration de conformité selon le règlement (CE) 1935/2004 pour les matiè res plastiques en contact avec les aliments.

FR

Article + numéro de commande	CY5952030 070166
Description d'article	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Fabriqué en	China
Date de déclaration	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Ceci confirme que l'article susmentionné est conforme aux dispositions légales des articles 3, 11 (5), 15 et 17 du règlement (CE) 1935/2004, du règlement (UE) 10/2011 et de l'ordonnance allemande sur les biens de consommation (BedGgstV) dans leurs versions actuelles.

L'article peut contenir des substances SML. Toutefois, lorsqu'ils sont utilisés comme spécifié, la migration globale ainsi que la migration spécifique conformément aux annexes I et II ne dépassent pas les limites lé gales. Les tests ont été réalisés conformément au règlement (UE)10/2011.

Les matériaux et matières premières sont conformes à la réglementation européenne (UE) 10/2011 pour les matières plastiques.

Les matériaux ci-dessous peuvent être considérés comme:

Description de la pièce	Type de materiel	Geler sûr	Lave-vaisselle sûr	Four micro onde sûr	Four sûr
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Conditions d'essai de la pièce	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Rapport entre la surface à entrer en contact avec la denrée alimentaire et les niveaux de volume, avec lesquels la conformité de l'objet a été déterminée.

6/1	dm²/L ou :	dm²/L	n'est pas applicable

Il n'y a pas de barrière fonctionnelle en plastique

Remarque sur les substances à double usage:
Les substances également approuvées comme additifs alimentaires ne migrent pas ou ne sont contenues que dans des quantités marginales de sorte qu'elles ne présentent aucun effet technologique en cas de migration.

La déclaration de conformité de cet article a été émise sur la base de l'inspection de l'article par le laboratoire Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

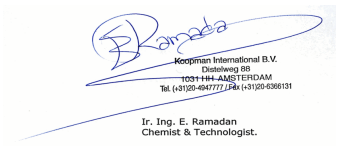
Cet article peut entrer en contact avec les denrées alimentaires suivantes :
Les types d'aliments non contrôlés ne doivent pas entrer en contact avec le matériau.

Utilisation conforme et restrictions

x	Sec
x	Aqueux
x	Spiritueux
x	Acide
x	Produits laitiers
x	Graisseux*

*) Les tests de remplacement avec des solvants organiques ont été effectués avec des conditions de test ajustées conformément à la norme EN 1186-1: 2002, section 7.2.

Signé pour et au nom de Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Declaración de Cumplimiento según Reglamento (CE) 1935/2004 para materiales plásticos en contacto con alimentos.

ES

Artículo + número de pedido	CY5952030 070166
Descripción del articulo	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Hecho en	China
Fecha de declaracion	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Esto es para confirmar que el artículo arriba mencionado cumple con las disposiciones legales en el artículo 3, 11 (5), 15 y 17 del Reglamento (CE) 1935/2004, el Reglamento (UE) 10/2011 y la Ordenanza alemana sobre bienes de consumo (BedGgstV) en sus versiones actuales.

El artículo puede contener sustancias SML. Sin embargo, cuando se usa como se especifica, la migración general, así como la migración específica de acuerdo con los Anexos I y II, no exceden los límites legales. La prueba se realizó de acuerdo con el reglamento (UE) 10/2011.

Los materiales y materias primas cumplen con el reglamento europeo (UE) 10/2011 para materiales plásticos.

Los siguientes materiales se pueden considerar como:

Parte Descripción	Tipo de material	Congelar seguro	Lavavajillas seguro	Microonda seguro	Horno seguro
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Condiciones de prueba de la pieza	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Relación entre la superficie que va a entrar en contacto con el alimento y los niveles de volumen con los que se determinó la conformidad del objeto.

6/1	dm²/L o :	dm²/L	no aplica

No hay barrera funcional hecha de plástico.

Nota sobre sustancias de doble uso:
Las sustancias también aprobadas como aditivos alimentarios no migran o están contenidas en cantidades marginales solo para que no muestren ningún efecto tecnológico en caso de migración.

La declaración de conformidad para este artículo se emitió sobre la base de la inspección del artículo por el laboratorio de Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Este artículo puede entrar en contacto con los siguientes productos alimenticios:
Los tipos de alimentos que no se controlan no deben entrar en contacto con el material.

Uso previsto y restricciones

x	Seco
x	Acuoso
x	Espirituoso
x	Ácido
x	Productos lacteos
x	Grasiento*

*) Las pruebas de sustitución con disolventes orgánicos se llevaron a cabo con condiciones de prueba ajustadas según EN 1186-1: 2002 Sección 7.2

Firmado por y en nombre de Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Декларация за съответствие съгласно Регламент (ЕО) 1935/2004 за пласт масови материали в контакт с храни.

BG

Артикул + номер на поръчката	CY5952030 070166
Описание на статията	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Произведено в	China
Дата на декларацията	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Това потвърждава, че горепосоченият член е в съответствие със законовите разпоредби в член 3, 11 (5), 15 и 17 от Регламент (ЕО) 1935/2004, регламент (ЕС) 10/2011 и германската наредба за потребителските стоки (BedGgstV) в текущите им версии.

Изделието може да съдържа SML вещества. Въпреки това, когато се използва, както е посочено, общата м играция, както и специфичната миграция съгласно приложения I и II не надвишават законовите граници. Тестването е извършено съгласно регламент (ЕС) 10/2011.

Материалите и суровините са в съответствие с европейския регламент (ЕС) 10/2011 за пластмасовите мат ериали.

Материалите по-долу могат да се считат за:

Описание на частта :	**вид материал**	**замръзване безопасно**	**съдомиялна безопасно**	**микровълнова печка безопасно**	**фурна безопасно**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Условия за изпитване на детайла	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Съотношение на повърхността, която трябва да влезе в контакт с храната, към нивата на обема, с които е опред елено съответствието на обекта.

6/1	dm²/L or :	dm²/L	не е приложимо

Няма функционална бариера, направена от пластмаса

Забележка относно веществата с двойна употреба:
Веществата, одобрени също като хранителни добавки, не мигрират или се съдържат само в незначител ни количества, така че да не показват никакъв технологичен ефект в случай на миграция.

Декларацията за съответствие за този артикул е издадена въз основа на проверка на изделието от лабо раторията Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

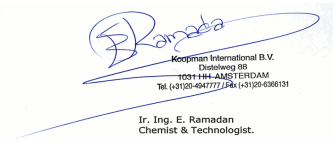
Тази статия може да влезе в контакт със следните храни:
Видовете храни, които не са проверени, не трябва да влизат в контакт с материала.

Употреба по предназначение и ограничения

x	Суха
x	Воден
x	Духовен
x	Киселинни
x	Млечни продукти
x	Мазно*

*) Изпитването на заместване с органични разтворители беше проведено с коригирани условия на и
зпитване съгласно EN 1186-1: 2002, раздел 7.2

Подписано за и от името на Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of
Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Prohlášení o shodě podle nařízení (ES) 1935/2004 pro plastové materiály přicházející do styku s potravinami.

CS

Článek + číslo objednávky	CY5952030 070166
Popis článku	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Vyrobeno v	China
Datum prohlášení	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Tímto se potvrzuje, že výše uvedený článek je v souladu s právními ustanoveními článku 3, čl. 11 odst. 5, článků 15 a 17 nařízení (ES) 1935/2004, nařízení (EU) 10/2011 a německé vyhlášky o spotřebním zboží (BedGgstV) v jejich aktuálních verzích.

Výrobek může obsahovat látky SML. Pokud je však použit, jak je uvedeno, celková migrace a specifická migrace podle příloh I a II nepřekračují zákonné limity. Testování bylo provedeno podle nařízení (EU) 10/2011.

Materiály a suroviny jsou v souladu s evropským nařízením (EU)10/2011 o plastových materiálech.

Níže uvedené materiály lze považovat za:

Částečný popis :	**Druh materiálu**	**Zmrazit bezpečný**	**Myčka bezpečný**	**Mikrovlnná trouba bezpečný**	**Trouba bezpečný**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Zkušební podmínky dílu	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Poměr povrchové plochy, která má přijít do styku s potravinami, k objemovým úrovním, s nimiž byla stanovena shoda předmětu.

6/1	dm²/L nebo :	dm²/L	nelze použít

Neexistuje žádná funkční bariéra z plastu

Poznámka k látkám dvojího použití:
Látky také schválené jako potravinářské přídatné látky nemigrují nebo jsou obsaženy pouze v okrajových množstvích, aby v případě migrace nevykazovaly žádný technologický účinek.

Prohlášení o shodě pro tento výrobek bylo vydáno na základě kontroly výrobku laboratoří Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

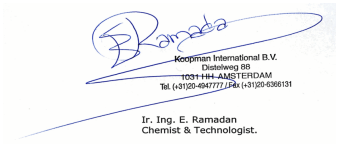
Tento výrobek může přijít do styku s následujícími potravinami:
Nekontrolované druhy potravin nesmí přijít do styku s materiálem.

Účel použití a omezení

X	Schnout
X	Vodný
X	Alkoholický
X	Kyselé
X	Mléčné produkty
X	Mastný*

*) Zkoušky nahrazení organickými rozpouštědly byly provedeny s upravenými zkušebními podmínkami podle EN 1186-1: 2002, oddíl 7.2

Podepsáno za a jménem společnosti Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Overensstemmelseserklæring i henhold til forordning (EF) 1935/2004 for plastmaterialer i kontakt med fødevarer.

DA

Artikel + ordrenummer	CY5952030 070166
Artikel beskrivelse	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Lavet i	China
Dato for erklæring	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Dette er for at bekræfte, at den ovennævnte artikel overholder lovbestemmelserne i artikel 3, 11, stk. 5, 15 og 17 i forordning (EF) 1935/2004, forordning (EU) 10/2011 og den tyske forbrugergodsforordning (BedGgstV) i deres nuværende versioner.

Artiklen kan indeholde SML-stoffer. Når den anvendes som specificeret, overstiger den samlede migration så vel som den specifikke migration i henhold til bilag I og II ikke de lovlige grænser. Testen blev udført i henhold til forordning (EU) 10/2011.

Materialerne og råmaterialerne er i overensstemmelse med den europæiske forordning (EU) 10/2011 for plastmaterialer.

Nedenstående materialer kan betragtes som:

Del beskrivelse	Type materiale	Fryse sikker	Opvaskemaskine sikker	Mikrobølgeovn sikker	Ovn sikker
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Testbetingelser for delen	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Forholdet mellem det overfladeareal, der skal komme i kontakt med fødevaren, og de volumenniveauer, som objektets overensstemmelse blev bestemt med.

6/1	dm²/L eller :	dm²/L	ikke anvendelig

Der er ingen funktionel barriere fremstillet af plastik

Bemærkning om stoffer med dobbelt anvendelse:
Stoffer, der også er godkendt som fødevaretilsætningsstoffer, migrerer ikke eller er kun indeholdt i marginale mængder, så de ikke udviser nogen teknologisk effekt i tilfælde af migration.

Erklæringen om overensstemmelse for denne artikel blev udstedt på baggrund af inspektion af artiklen fra Koopman International laboratorium.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

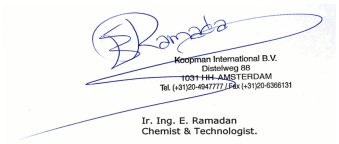
Denne artikel kan komme i kontakt med følgende fødevarer:
Fødevaretyper, der ikke kontrolleres, må ikke komme i kontakt med materialet.

Tilsigtet anvendelse og begrænsninger

x	Tør
x	Vandig
x	Spiritusholdige
x	Sur
x	Mælkeprodukter
x	Fedtet*

*) Erstatningstest med organiske opløsningsmidler blev udført med justerede testbetingelser i henhold til EN 1186-1: 2002, afsnit 7.2

Underskrevet for og på vegne af Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Toiduga kokkupuutuvate plastmaterjalide vastavusdeklaratsioon vastavalt määrusele (EÜ) 1935/2004.

ET

Artikkel + tellimuse number	CY5952030 070166
Artikli kirjeldus	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Valmistatud	China
Deklaratsiooni kuupäev	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



See kinnitab, et ülalnimetatud artikkel vastab määruse (EÜ) 1935/2004, määruse (EL) 10/2011 artikli 3, artikli 11 lõike 5, artikli 15 ja artikli 17 ning Saksamaa tarbekaupade määruse (BedGgstV) nende praegustes versioonides.

Artikkel võib sisaldada SML-aineid. Kui kasutatakse määratletud viisil, ei ületa üldine migratsioon, samuti I ja II lisa kohane erimigratsioon seaduslikke piire. Testimine viidi läbi vastavalt määrusele (EL) 10/2011.

Materjalid ja toorained vastavad Euroopa plastmaterjalide määrusele (EL) 10/2011.

Allpool toodud materjale võib pidada järgmisteks:

Osa kirjeldus	Materjali tüüp	Külmuma ohutu	Nõudepesumasin ohutu	Mikrolaine ohutu	Ahi ohutu
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Osa katsetamistingimused	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Toiduainega kokkupuutuva pinna ja mahu tasemete suhe, millega määrati objekti vastavus.

6/1	dm²/L või :	dm²/L	ei ole kohaldatav

Plastist pole funktsionaalset tõket

Märkus kahesuguse kasutusega ainete kohta:
Ained, mis on heaks kiidetud ka toidu lisaainetena, ei migreeru või sisalduvad ainult marginaalsetes kogustes, nii et neil pole migratsiooni korral mingit tehnoloogilist mõju.

Selle toote vastavusdeklaratsioon on välja antud Koopman Internationali laboratooriumi poolt läbi viidud toote ülevaatuse põhjal.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

See artikkel võib kokku puutuda järgmiste toiduainetega:
Toiduliigid, mida ei kontrollita, ei tohi materjaliga kokku puutuda.

Kavandatud kasutus ja piirangud

x	Kuiv
x	Vesine
x	Vaimne
x	Happeline
x	Piimatooted
x	Rasvane*

*) Orgaaniliste lahustitega asenduskatsed viidi läbi korrigeeritud katsetingimustega vastavalt standardi EN 1186-1: 2002 punktile 7.2

Allkirjastanud Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Δήλωση συμμόρφωσης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) 1935/2004 για πλαστικά υλικά που έρχονται σε επαφή με τρόφιμα.

EL

Άρθρο + αριθμός παραγγελίας	CY5952030 070166	**CY5952030**
Περιγραφή άρθρου	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L	
Κατασκευασμένο στη	China	
Ημερομηνία της δήλωσης	2022-08-26	
EAN code	8720573507325	

Αυτό επιβεβαιώνει ότι το προαναφερόμενο άρθρο συμμορφώνεται με τις νομικές διατάξεις των άρθρων 3, 11 παράγραφος 5, 15 και 17 του κανονισμού (ΕΚ) 1935/2004, του κανονισμού (ΕΕ) 10/2011 και του γερμανικού διατάγματος για τα καταναλωτικά αγαθά (BedGgstV) στις τρέχουσες εκδόσεις τους.

Το άρθρο μπορεί να περιέχει ουσίες SML. Ωστόσο, όταν χρησιμοποιείται όπως ορίζεται, η συνολική μετανάστευση καθώς και η συγκεκριμένη μετανάστευση σύμφωνα με τα παραρτήματα I και II δεν υπερβαίνουν τα νομικά όρια. Η δοκιμή πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) 10/2011.

Τα υλικά και οι πρώτες ύλες είναι σύμφωνα με τον ευρωπαϊκό κανονισμό (ΕΕ) 10/2011 για πλαστικά υλικά.

Τα παρακάτω υλικά μπορούν να θεωρηθούν

Περιγραφή μέρους	**Τύπος υλικού**	**πάγωμα ασφαλής**	**πλυντήριο πιάτων ασφαλής**	**ΦΟΥΡΝΟΣ ΜΙΚΡΟΚΥΜΑΤΩΝ ασφαλής**	**Φούρνος ασφαλής**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Συνθήκες δοκιμής του εξαρτήματος	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Αναλογία της επιφάνειας που πρόκειται να έρθει σε επαφή με το τρόφιμο προς τα επίπεδα όγκου, με τα οποία προσδιορίστηκε η συμμόρφωση του αντικειμένου.

6/1	dm²/L ή :	dm²/L	Δεν εφαρμόζεται

Δεν υπάρχει λειτουργικό φράγμα από πλαστικό

Σημείωση για τις ουσίες διπλής χρήσης:
Ουσίες που έχουν εγκριθεί επίσης ως πρόσθετα τροφίμων δεν μεταναστεύουν ή περιέχονται σε οριακές ποσότητες μόνο έτσι ώστε να μην εμφανίζουν κανένα τεχνολογικό αποτέλεσμα σε περίπτωση μετανάστευσης.

Η δήλωση συμμόρφωσης για αυτό το άρθρο εκδόθηκε με βάση την επιθεώρηση του άρθρου από το εργαστήριο Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Αυτό το άρθρο ενδέχεται να έρθει σε επαφή με τα ακόλουθα τρόφιμα:
Οι τύποι τροφίμων που δεν ελέγχονται δεν πρέπει να έρχονται σε επαφή με το υλικό.

Προβλεπόμενη χρήση και περιορισμοί

x	Ξηρός
x	Υδαρής
x	Οινοπνευματώδης
x	Όξινο
x	Προιοντα γαλακτος
x	Λιπαρός*

*) Οι δοκιμές αντικατάστασης με οργανικούς διαλύτες πραγματοποιήθηκαν με προσαρμοσμένες συνθήκες δ
οκιμής σύμφωνα με το EN 1186-1: 2002 Ενότητα 7.2

Υπογράφηκε και για λογαριασμό της Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of
Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Elintarvikkeiden kanssa kosketuksissa olevien muovimateriaalien asetuksen (EY) N: o 1935/2004 mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus.

FI

Artikkeli + tilausnumero	CY5952030 070166
Artikkelin kuvaus	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Valmistettu	China
Ilmoituksen päivämäärä	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Tällä vahvistetaan, että edellä mainittu artikla on asetuksen (EY) N: o 1935/2004, asetuksen (EU) 10/20113 artiklan, 11 artiklan 5 kohdan, 15 ja 17 ja saksalaisen kulutushyödykeasetuksen (BedGgstV) nykyisissä versioissaan.

Tuote voi sisältää SML-aineita. Määriteltyinä kokonaissiirtymä samoin kuin liitteiden I ja II mukainen ominaissiirtymä ei kuitenkaan ylitä laillisia rajoja. Testaus suoritettiin asetuksen 10/2011 mukaisesti.

Materiaalit ja raaka-aineet ovat muovimateriaalien eurooppalaisen asetuksen 10/2011 mukaisia.

Alla olevia materiaaleja voidaan pitää:

Osan kuvaus	Materiaalityyppi	Jäätyä turvallinen	Astianpesukone turvallinen	Mikroaaltouuni turvallinen	Uuni turvallinen
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Kappaleen testausolosuhteet	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Elintarvikkeen kanssa kosketuksiin joutuvan pinta-alan suhde tilavuustasoihin, joiden kanssa kohteen vaatimustenmukaisuus määritettiin.

6/1	dm²/L tai :	dm²/L	ei sovellettavissa

Muovista ei ole toiminnallista estettä

Huomautus kaksikäyttötuotteista:
Aineet, jotka on hyväksytty myös elintarvikelisäaineiksi, eivät kulkeudu tai niitä on vain vähäisin määrin, joten niillä ei ole mitään teknisiä vaikutuksia siirtymisen yhteydessä.

Tämän tuotteen vaatimustenmukaisuusvakuutus annettiin Koopman Internationalin laboratorion tekemän tuotteen tarkastuksen perusteella.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Tämä esine voi joutua kosketuksiin seuraavien elintarvikkeiden kanssa:
Elintarviketyypit, joita ei tarkasteta, eivät saa joutua kosketuksiin materiaalin kanssa.

Käyttötarkoitus ja rajoitukset

x	Kuiva
x	Vesipitoinen
x	Alkoholisti
x	Hapan
x	Maitotuotteet
x	Rasvainen*

*) Korvaustestaus orgaanisilla liuottimilla suoritettiin säädetyillä testausolosuhteilla standardin EN 1186-1: 2002 kohdan 7.2 mukaisesti

Allekirjoittanut Koopman International B.V.:n puolesta.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Izjava o sukladnosti prema Uredbi (EZ) 1935/2004 za plastične materijale u dodiru s hranom.

HR

Članak + broj narudžbe	CY5952030 070166
Opis članka	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Napravljeno u	China
Datum deklaracije	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Ovim se potvrđuje da je gore navedeni članak u skladu sa zakonskim odredbama članaka 3., 11. stavka 5., 15. i 17. Uredbe (EZ) 1935/2004, Uredbe (EU) 10/2011 i njemačkog Pravilnika o potrošačkoj robi (BedGgstV) u njihovim trenutnim verzijama.

Članak može sadržavati SML tvari. Međutim, kada se koristi kako je navedeno, ukupna migracija, kao i specifič na migracija u skladu s Prilozima I. i II., Ne prelaze zakonske granice. Ispitivanje je provedeno u skladu s uredbom (EU) 10/2011.

Materijali i sirovine su u skladu s europskom uredbom (EU) 10/2011 za plastične materijale.

Sljedeći materijali mogu se smatrati:

Opis dijela	Vrsta materijala	Zzamrznuti sef	Perilica suđa sef	Mikrovalna pećnica sef	Ppećnica sef
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Uvjeti ispitivanja dijela	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Odnos površine koja dolazi u kontakt s hranom prema razinama volumena s kojima je utvrđena sukladnost predmeta.

6/1	dm^2/L ili :	dm^2/L	nije primjenjivo

Ne postoji funkcionalna zapreka izrađena od plastike

Napomena o supstancama dvostruke namjene:
Tvari također odobrene kao aditivi za hranu ne migriraju ili su sadržane samo u marginalnim količinama, tako da ne pokazuju nikakav tehnološki učinak u slučaju migracije.

Izjava o sukladnosti za ovaj članak izdana je na temelju pregleda proizvoda od strane laboratorija Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

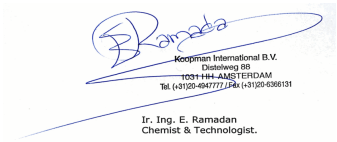
Ovaj članak može doći u kontakt sa sljedećim namirnicama:
Vrste hrane koje nisu provjerene ne smiju doći u kontakt s materijalom.

Namjena i ograničenja

x	Suho
x	Vodeni
x	Alkoholan
x	Kiseli
x	Mliječni proizvodi
x	Mastan*

*) Ispitivanja zamjene organskim otapalima provedena su s prilagođenim uvjetima ispitivanja prema EN 1186-1: 2002, odjeljak 7.2

Potpisano za i u ime Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Az élelmiszerekkel érintkező műanyagokra vonatkozó megfelelőségi nyilatkozat az 1935/2004 / EK rendelet szerint.

HU

Cikk + rendelési szám	CY5952030 070166	**CY5952030**
Cikk leírása	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L	
Készült	China	
A nyilatkozat dátuma	2022-08-26	
EAN code	8720573507325	

Ez megerősíti, hogy a fent nevezett cikk megfelel az 1935/2004 / EK rendelet, a 10/2011 / EU rendelet 3. cikk ének, 11. cikkének (5) bekezdésének, 15. és 17. cikkének, valamint a német fogyasztási cikkekre vonatkozó rendeletnek (BedGgstV) jelenlegi változataikban.

A cikk tartalmazhat SML anyagokat. Meghatározott módon történő felhasználás esetén azonban a teljes kioldó dás, valamint az I. és II. Melléklet szerinti fajlagos kioldódás nem lépi túl a törvényes határértékeket. A tesztet az 10/2011 / EU rendelet szerint hajtották végre.

Az anyagok és alapanyagok összhangban vannak a 10/2011/ EU európai rendelettel a műanyagokról.

Az alábbi anyagok a következőknek tekinthetők:

Rész Leírás	Anyagtípus	Fagy biztonságos	Mosogatógép biztonságos	Mikrohullámú sütő biztonságos	Sütő biztonságos
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Az alkatrész vizsgálati körülményei	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Az élelmiszerrel érintkezésbe kerülő felület és annak a térfogatnak az aránya, amellyel a tárgy megfelelőségét meghat ározták.

6/1	dm²/L or :	dm²/L	nem alkalmazható

Műanyagból nincs funkcionális akadály

Megjegyzés a kettős felhasználású anyagokról:
Az élelmiszer-adalékanyagként szintén jóváhagyott anyagok nem vándorolnak, vagy csak marginális mennyisé gben vannak, így migráció esetén nem mutatnak semmilyen technológiai hatást.
A cikk megfelelőségi nyilatkozatát a cikk Koopman International laboratóriumi vizsgálata alapján állították ki.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Ez a cikk a következő élelmiszerekkel érintkezhet:
Azok az élelmiszer-típusok, amelyeket nem ellenőriznek, nem érintkezhetnek az anyaggal.

Rendeltetésszerű használat és korlátozások

x	Száraz
x	Vizes
x	Alkohol függő
x	Savas
x	Tejtermékek
x	Zsíros*

*) Szerves oldószerekkel történő helyettesítési tesztet az EN 1186-1: 2002 7.2

A Koopman International B.V. nevében és nevében aláírva



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Dichiarazione di Conformità ai sensi del Regolamento (CE) 1935/2004 per le materie plastiche a contatto con gli alimenti.

IT

Articolo + numero d'ordine	CY5952030 070166
Descrizione dell'articolo	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Fatto in	China
Data della dichiarazione	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Ciò per confermare che l'articolo sopra menzionato è conforme alle disposizioni legali di cui agli articoli 3, 11 (5), 15 e 17 del regolamento (CE) 1935/2004, regolamento (UE) 10/2011 e l'ordinanza tedesca sui beni di consumo (BedGgstV) nelle loro versioni attuali.

L'articolo può contenere sostanze SML. Tuttavia, se utilizzata come specificato, la migrazione complessiva e la migrazione specifica secondo gli allegati I e II non superano i limiti legali. Il test è stato eseguito secondo il regolamento (UE) 10/2011.

I materiali e le materie prime sono conformi al regolamento europeo (UE) 10/2011 per le materie plastiche.

I materiali seguenti possono essere considerati come:

Descrizione della parte	Tipo di materiale	Congelare sicuro	Lavastoviglie sicuro	Microonde sicuro	Forno sicuro
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Condizioni di prova della parte	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Rapporto tra la superficie che deve venire a contatto con l'alimento e i livelli di volume con cui è stata determinata la conformità dell'oggetto.

6/1	dm²/L o :	dm²/L	non applicabile

Non esiste una barriera funzionale in plastica

Nota sulle sostanze a duplice uso:
Le sostanze approvate anche come additivi alimentari non migrano o sono contenute solo in quantità marginali in modo da non mostrare alcun effetto tecnologico in caso di migrazione.

La dichiarazione di conformità per questo articolo è stata emessa sulla base di un'ispezione dell'articolo da parte del laboratorio Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

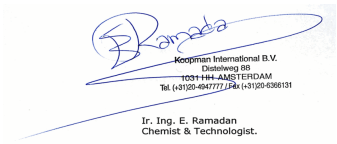
Questo articolo può entrare in contatto con i seguenti alimenti:
I tipi di cibo che non vengono controllati non devono entrare in contatto con il materiale.

Uso previsto e limitazioni

x	Asciutto
x	Acquoso
x	Alcoolico
x	Acido
x	Latticini
x	Unto*

*)Le prove di sostituzione con solventi organici sono state eseguite con condizioni di prova adeguate secondo EN 1186-1: 2002 Sezione 7.2

Firmato a nome e per conto di Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Plastmasas materiāliem, kas nonāk saskarē ar pārtiku, atbilstības deklarācija saskaņā ar Regulu (EK) 1935/2004.

LV

Raksts + pasūtījuma numurs	CY5952030 070166	**CY5952030**
Raksta apraksts	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L	
Ražots	China	
Deklarācijas datums	2022-08-26	
EAN code	8720573507325	

Tas apstiprina, ka iepriekš minētais pants atbilst Regulas (EK) 1935/2004, Regulas (ES) Nr. 10/2011 3. panta, 11. panta 5. punkta, 15. un 17. panta un Vācijas rīkojuma par patēriņa precēm (BedGgstV) to pašreizējās versijās.

Izstrādājums var saturēt SML vielas. Tomēr, lietojot atbilstoši norādījumiem, kopējā migrācija, kā arī īpašā migrācija saskaņā ar I un II pielikumu nepārsniedz likumīgās robežas. Pārbaude tika veikta saskaņā ar regulu (ES) 10/2011.

Materiāli un izejvielas atbilst Eiropas regulai (ES) 10/2011 par plastmasas materiāliem.

Zemāk minētos materiālus var uzskatīt par:

Daļas apraksts	Materiāla veids	Iesaldēt drošs	Trauku mazgājamā mašīna drošs	Mikroviļņu krāsns drošs	Krāsns drošs
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Daļas testēšanas apstākļi	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Virsmas, kurai jāsaskaras ar pārtikas produktu, attiecība pret tilpuma līmeņiem, ar kuriem tika noteikta objekta atbilstība.

6/1	dm²/L vai :	dm²/L	nav piemērojams

nav piemērojams Funkcionāls no plastmasas izgatavots šķērslis

Piezīme par divējāda lietojuma vielām:
Vielas, kas arī apstiprinātas kā pārtikas piedevas, nemigrē vai tās ir tikai nelielos daudzumos, lai migrācijas gadījumā tām nebūtu tehnoloģiskas ietekmes.

Atbilstības deklarācija šim izstrādājumam tika izdota, pamatojoties uz Koopman International laboratorijas veikto izstrādājuma pārbaudi.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Šis izstrādājums var nonākt saskarē ar šādiem pārtikas produktiem:
Pārtikas veidi, kas nav pārbaudīti, nedrīkst nonākt saskarē ar materiālu.

Paredzētā izmantošana un ierobežojumi

x	Sauss
x	Ūdens
x	Alkoholisks
x	Skāba
x	Piena produkti
x	Taukains*

*) Aizstāšanas testēšana ar organiskiem šķīdinātājiem tika veikta ar pielāgotiem testēšanas apstākļiem saskaņā ar EN 1186-1: 2002 7.2

Parakstīts Koopman International B.V. vārdā.

Koopman International B.V.
Distelweg 88
1031 HH AMSTERDAM
Tel. (+31)20-4947777 / Fax (+31)20-6366131

Ir. Ing. E. Ramadan
Chemist & Technologist.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Dikjarazzjoni ta 'Konformità skond ir-Regolament (KE) 1935/2004 għal materjali tal-plastik f'kuntatt ma' l-ikel.

MT

Artikolu + numru tal-ordni	CY5952030 070166
Deskrizzjoni tal-Artikolu	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Magħmul f	China
Data tad-dikjarazzjoni	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Dan biex jikkonferma li l-artikolu msemmi hawn fuq jikkonforma mad-dispożizzjonijiet legali fl-Artikoli 3, 11 (5), 15 u 17 tar-Regolament (KE) 1935/2004, ir-regolament (UE) 10/2011 u l-Ordinanza Ġermaniża dwar l-Oġġetti għall-Konsumatur (BedGgstV) fil-verżjonijiet attwali tagħhom.

L-artikolu jista 'jkun fih sustanzi SML. Madankollu, meta użat kif speċifikat, il-migrazzjoni ġenerali kif ukoll il-migrazzjoni speċifika skond l-Annessi I u II ma jaqbżux il-limiti legali. L-ittestjar sar skont ir-regolament (UE) 10/2011.

Il-materjali u l-materja prima huma skont ir-regolament ewropew (UE) 10/2011 għal materjali tal-plastik.

Il-materjali hawn taħt jistgħu jitqiesu bħala:

Deskrizzjoni tal-parti	Tip ta 'materjal	Iffriżar bla periklu	Magna tal-ħasil tal-platti bla periklu	Majkrowejv bla periklu	Forn bla periklu
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Kundizzjonijiet tal-ittestjar tal-parti	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Proporzjon tal-erja tal-wiċċ li għandha tiġi f'kuntatt mal-oġġett tal-ikel mal-livelli tal-volum, li magħhom ġiet stabbilita l-konformità tal-oġġett.

6/1	dm²/L jew :	dm²/L	ma japplikax

M'hemm l-ebda barriera funzjonali magħmula mill-plastik

Nota dwar sustanzi b'użu doppju:
Sustanzi approvati wkoll bħala addittivi ta 'l-ikel ma jemigrawx jew jinsabu fi kwantitajiet marġinali biss sabiex ma juru l-ebda effett teknoloġiku f'każ ta' migrazzjoni.

Id-dikjarazzjoni tal-konformità għal dan l-artikolu nħarġet ibbażata fuq spezzjoni tal-oġġett mil-laboratorju Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Dan l-artikolu jista 'jiġi f'kuntatt ma' l-oġġetti ta 'l-ikel li ġejjin:
Tipi ta 'ikel li mhumiex ikkontrollati m'għandhomx jiġu f'kuntatt mal-materjal.

Użu intenzjonat u restrizzjonijiet

x	Nixxef
x	Akwea
x	Spirituż
x	Aċiduż
x	Prodotti tal-ħalib
x	Griż*

*) Ittestjar ta 'sostituzzjoni b'solventi organiċi twettaq b'kundizzjonijiet ta' ttestjar aġġustati skond EN 1186-1: 2002 Taqsima 7.2

Iffirmat għal u f'isem Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Conformiteitsverklaring volgens Verordening (EG) 1935/2004 voor plastic materialen die in contact komen met voedsel.

NL

Artikel + bestelnummer	CY5952030 070166
Artikelomschrijving	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Gemaakt in	China
Datum aangifte	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Dit is om te bevestigen dat het bovengenoemde artikel voldoet aan de wettelijke bepalingen in Artikel 3, 11 (5), 15 en 17 van de Verordening (EG) 1935/2004, Verordening (EU) 10/2011 en de Duitse Consumentengoederenverordening (BedGgstV) in hun huidige versies.

Het artikel kan SML-stoffen bevatten. Bij gebruik zoals gespecificeerd, overschrijden zowel de totale migratie als de specifieke migratie volgens de bijlagen I en II de wettelijke limieten niet. De testen zijn uitgevoerd volgens verordening (EU) 10/2011.

De materialen en grondstoffen zijn in overeenstemming met de europese verordening (EU) 10/2011 voor kunststof materialen.

De onderstaande materialen kunnen worden beschouwd als:

Onderdeel Beschrijving	Type materiaal	Bevriezen veilig	Vaatwasser veilig	Magnetron veilig	Oven veilig
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Testomstandigheden van het onderdeel	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Verhouding van het oppervlak dat met het levensmiddel in aanraking komt tot de volumeniveaus waarmee de objectconformiteit werd bepaald.

6/1	dm²/L of :	dm²/L	niet toepasbaar

Er is geen functionele barrière gemaakt van plastic

Opmerking over stoffen voor tweeërlei gebruik:
Stoffen die ook als levensmiddelenadditieven zijn goedgekeurd, migreren niet of zijn slechts in marginale hoeveelheden aanwezig, zodat ze bij migratie geen technologisch effect vertonen.

De conformiteitsverklaring voor dit artikel is afgegeven op basis van inspectie van het artikel door Koopman International laboratorium.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Dit artikel kan in contact komen met de volgende voedingsmiddelen:
Levensmiddelen die niet gecontroleerd zijn, mogen niet met het materiaal in aanraking komen.

Beoogd gebruik en beperkingen

X	Droog
X	Waterig
X	Alcohol houdend
X	Zuur
X	Melkproducten
X	Vettig*

*) Vervangingstests met organische oplosmiddelen werden uitgevoerd met aangepaste testomstandigheden volgens EN1186-1: 2002, paragraaf 7.2

Ondertekend voor en namens Koopman International B.V.

Koopman International B.V.
Distelweg 88
1031 HH AMSTERDAM
Tel. (+31)20-4947777 / Fax (+31)20-6366131

Ir. Ing. E. Ramadan
Chemist & Technologist.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Deklaracja zgodności zgodnie z rozporządzeniem (WE) 1935/2004 dla tworzyw sztucznych mających kontakt z żywnością.

PL

Artykuł + numer zamówienia	CY5952030 070166
Opis artykułu	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Zrobiono w	China
Data deklaracji	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Potwierdza to, że wyżej wymieniony artykuł jest zgodny z przepisami prawa zawartymi w art. 3, 11 ust. 5, 15 i 17 rozporządzenia (WE) 1935/2004, rozporządzenia (UE) 10/2011 oraz niemieckiego rozporządzenia w sprawie towarów konsumpcyjnych (BedGgstV) w ich aktualnych wersjach.

Artykuł może zawierać substancje SML. Jednak gdy jest używany zgodnie z opisem, migracja globalna, jak ró wnież migracja specyficzna zgodnie z załącznikami I i II, nie przekraczają ograniczeń prawnych. Badanie przeprowadzono zgodnie z rozporządzeniem (UE) 10/2011.

Materiały i surowce są zgodne z rozporządzeniem europejskim (UE) 10/2011 dotyczącym tworzyw sztucznych.

Poniższe materiały można uznać za:

Opis części	Rodzaj materiału	Zamrażać bezpieczny	Zmywarka bezpieczny	Kuchenka mikrofalowa bezpieczny	Piekarnik bezpieczny
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Warunki testowania części	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Stosunek powierzchni, która ma stykać się z żywnością do poziomów objętości, z którymi określono zgodność obiektu.

6/1	dm²/L lub :	dm²/L	nie dotyczy

Nie ma funkcjonalnej bariery wykonanej z tworzywa sztucznego

Uwaga dotycząca substancji podwójnego zastosowania:
Substancje zatwierdzone również jako dodatki do żywności nie migrują lub występują tylko w niewielkich ilość ciach, aby w przypadku migracji nie wykazywały żadnego efektu technologicznego.

Deklaracja zgodności dla tego artykułu została wydana na podstawie kontroli artykułu w laboratorium Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

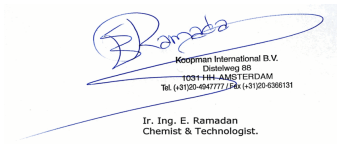
Ten artykuł może mieć kontakt z następującymi środkami spożywczymi:
Nie sprawdzone rodzaje żywności nie mogą wchodzić w kontakt z materiałem.

Przeznaczenie i ograniczenia

X	Suchy
X	Wodny
X	Alkoholowy
X	Kwaśny
X	Produkty mleczne
X	Tłusty*

*) Testy wymiany z rozpuszczalnikami organicznymi przeprowadzono w dostosowanych warunkach testowych zgodnie z normą EN 1186-1: 2002 sekcja 7.2

Podpisano w imieniu Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Declaração de conformidade de acordo com o Regulamento (CE) 1935/2004 para materiais plásticos em contato com alimentos.

PT

Artigo + número do pedido	CY5952030 070166
Descrição do artigo	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Criado em	China
Data de declaração	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Isto é para confirmar que o artigo acima mencionado está em conformidade com as disposições legais no Artigo 3, 11 (5), 15 e 17 do Regulamento (CE) 1935/2004, regulamento (UE) 10/2011 e a Portaria Alemã de Bens de Consumo (BedGgstV) em suas versões atuais.

O artigo pode conter substâncias SML. No entanto, quando utilizada conforme especificado, a migração global, bem como a migração específica de acordo com os Anexos I e II, não excedem os limites legais. O teste foi realizado de acordo com o regulamento (UE) 10/2011.

Os materiais e matérias-primas estão de acordo com o regulamento europeu (UE) 10/2011 para materiais plá sticos.

Os materiais abaixo podem ser considerados como:

Descrição parcial	Tipo de material	Congelar seguro	Lava-louças seguro	Microondas seguro	Forno seguro
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Condições de teste da peça	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Relação entre a área de superfície que deve entrar em contato com o alimento e os níveis de volume com os quais foi determinada a conformidade do objeto.

6/1	dm²/L ou :	dm²/L	não aplicável

Não há barreira funcional feita de plástico

Nota sobre substâncias de duplo uso:
As substâncias também aprovadas como aditivos alimentares não migram ou são contidas em quantidades marginais apenas para que não apresentem qualquer efeito tecnológico em caso de migração.

A declaração de conformidade para este artigo foi emitida com base na inspeção do artigo pelo laboratório Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

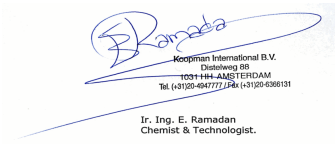
Este artigo pode entrar em contato com os seguintes alimentos:
Os alimentos não verificados não devem entrar em contato com o material.

Uso pretendido e restrições

X	Seco
X	Aquoso
X	Alcoólico
X	Acido
X	Produtos de leite
X	Gorduroso*

*) Testes de substituição com solventes orgânicos foram realizados com condições de teste ajustadas de acordo com EN 1186-1: 2002 Seção 7.2

Assinado por e em nome de Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Declarație de conformitate conform Regulamentului (CE) 1935/2004 pentru materialele plastice în contact cu alimentele.

RO

Articol + număr de comandă	CY5952030 070166
Descrierea articolului	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Facut in	China
Data declarației	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Aceasta pentru a confirma faptul că articolul menționat mai sus respectă dispozițiile legale din articolul 3, 11 (5), 15 și 17 din Regulamentul (CE) 1935/2004, regulamentul (UE) 10/2011 și Ordonanța germană privind bunurile de consum (BedGgstV) în versiunile lor actuale.

Articolul poate conține substanțe SML. Cu toate acestea, atunci când sunt utilizate conform specificațiilor, migrația globală, precum și migrația specifică în conformitate cu anexele I și II nu depășesc limitele legale. Testarea a fost efectuată în conformitate cu regulamentul (UE) 10/2011.

Materialele și materiile prime sunt în conformitate cu regulamentul european (UE) 10/2011 pentru materialele plastice.

Materialele de mai jos pot fi considerate ca:

Descrierea piesei	**Tipul de material**	**Ingheţa sigur**	**Spalator de vase sigur**	**Cuptor cu microunde sigur**	**Cuptor sigur**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Condițiile de testare ale piesei	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Raportul dintre suprafața care urmează să vină în contact cu produsul alimentar și nivelurile de volum, cu care a fost determinată conformitatea obiectului.

6/1	dm²/L sau :	dm²/L	Nu se aplică

Nu există barieră funcțională din plastic

Notă privind substanțele cu dublă utilizare:
Substanțele aprobate, de asemenea, ca aditivi alimentari nu migrează sau sunt conținute în cantități marginale numai astfel încât să nu prezinte niciun efect tehnologic în cazul migrației.

Declarația de conformitate pentru acest articol a fost emisă pe baza inspecției articolului de către laboratorul Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Acest articol poate intra în contact cu următoarele produse alimentare:
Tipurile de alimente care nu sunt verificate nu vor intra în contact cu materialul.

Utilizarea intentionată si restrictiile

X	Uscat
X	Apos
X	Spirtos
X	Acid
X	Produse lactate
X	Gras*

*) Testarea înlocuirii cu solvenți organici a fost efectuată cu condiții de testare ajustate conform EN 1186-1: 2002 Secțiunea 7.2

Semnat pentru și în numele Koopman International B.V.

Koopman International B.V.
Distelweg 88
1031 HH AMSTERDAM
Tel. (+31)20-4947777 | Fax (+31)20-6366131

Ir. Ing. E. Ramadan
Chemist & Technologist.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Vyhlásenie o zhode podľa nariadenia (ES) 1935/2004 pre plastové materiály prichádzajúce do styku s potravinami.

SK

Článok + číslo objednávky	CY5952030 070166
Popis článku	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Vyrobené v	China
Dátum vyhlásenia	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Týmto sa potvrdzuje, že vyššie uvedený článok je v súlade s právnymi ustanoveniami článku 3, článku 11 ods. 5, článkov 15 a 17 nariadenia (ES) č. 1935/2004, nariadenia (EÚ) č. 10/2011a nemeckého nariadenia o spotrebnom tovare (BedGgstV) v ich aktuálnych verziách.

Výrobok môže obsahovať látky SML. Ak sa však použije, ako je uvedené, celková migrácia ani špecifická migrá cia podľa príloh I a II nepresahujú zákonné limity. Testovanie bolo vykonané podľa nariadenia (EÚ) 10/2011.

Materiály a suroviny sú v súlade s európskym nariadením (EÚ) 10/2011 o plastových materiáloch.

Nasledujúce materiály možno považovať za:

Čiastočný popis	**Druh materiálu**	**Zmraziť trezor**	**Umývačka riadu trezor**	**Mikrovlnná rúra trezor**	**Rúra trezor**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Skúšobné podmienky dielu	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Pomer povrchovej plochy, ktorá má prísť do styku s potravinami, k objemovým úrovniam, s ktorými sa stanovila zhoda predmetu.

6/1	dm²/L alebo:	dm²/L	nepoužiteľný

Nie je tu funkčná bariéra z plastu

Poznámka k látkam s dvojakým použitím:
Látky tiež schválené ako potravinárske prídavné látky nemigrujú alebo sú obsiahnuté iba v minimálnych množstvách, aby v prípade migrácie nevykazovali žiadny technologický efekt.

Vyhlásenie o zhode pre tento výrobok bolo vydané na základe kontroly výrobku v laboratóriu Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

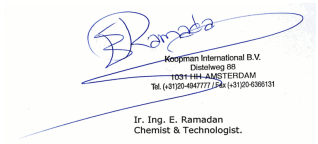
Tento článok môže prísť do styku s nasledujúcimi potravinami:
Nekontrolované druhy potravín nesmú prísť do styku s materiálom.

Účel použitia a obmedzenia

x	Sucho
x	Vodné
x	Alkoholický
x	Kyslá
x	Mliečne výrobky
x	Mastný*

*) Náhradné skúšky organickými rozpúšťadlami sa uskutočňovali s upravenými skúšobnými podmienkami podľa normy EN 1186-1: 2002, časť 7.2

Podpísané za a v mene spoločnosti Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Izjava o skladnosti v skladu z Uredbo (ES) 1935/2004 za plastične materiale v stiku z živili.

SL

Člen + številka naročila	CY5952030 070166
Opis članka	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Narejeno v	China
Datum izjave	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



To potrjuje, da je zgoraj imenovani člen skladen z zakonskimi določbami iz členov 3, 11 (5), 15 in 17 Uredbe (ES) 1935/2004, Uredbe (EU) 10/2011 in nemške uredbe o potrošniškem blagu (BedGgstV) v svojih trenutnih različicah.

Izdelek lahko vsebuje snovi SML. Vendar pa, kadar se uporablja, kot je določeno, celotna migracija kot tudi posebna migracija v skladu s prilogama I in II ne presega zakonskih omejitev. Testiranje je bilo izvedeno v skladu z uredbo (EU) 10/2011.

Materiali in surovine so v skladu z evropsko uredbo (EU) 10/2011 za plastične materiale.

Spodnje materiale lahko štejemo za:

Opis dela	**Vrsta materiala**	**Zamrzne varno**	**Pomivalni stroj varno**	**Mikrovalovna pečica varno**	**Pečico varno**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Preskusni pogoji dela	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Razmerje površine, ki naj pride v stik z živilom, do nivojev prostornine, s katerimi je bila določena skladnost predmeta .

6/1	dm²/L ali :	dm²/L	se ne uporablja

Funkcionalne pregrade iz plastike ni

Opomba o snoveh z dvojno rabo:
Snovi, odobrene tudi kot aditivi za živila, se ne selijo ali so vsebovane le v mejnih količinah, tako da v primeru migracije ne kažejo nobenega tehnološkega učinka.

Izjava o skladnosti za ta izdelek je bila izdana na podlagi pregleda izdelka v laboratoriju Koopman International.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Ta izdelek lahko pride v stik z naslednjimi živili:
Vrste živil, ki niso preverjene, ne smejo priti v stik s snovjo.

Predvidena uporaba in omejitve

X	Suho
X	Vodna
X	Alkoholne
X	Kislo
X	Mlečni izdelki
X	Mastno*

*) Nadomestna testiranja z organskimi topili so bila izvedena s prilagojenimi preskusnimi pogoji v skladu z oddelkom 7.2 EN 186-1: 2002

Podpisano za in v imenu Koopman International B.V.

Koopman International B.V.
Distelweg 88
1031 HH AMSTERDAM
Tel.(+31)20-4947777 / Fax (+31)20-6366131

Ir. Ing. E. Ramadan
Chemist & Technologist.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

Försäkran om överensstämmelse enligt förordning (EG) 1935/2004 för plastmaterial i kontakt med livsmedel.

SV

Artikel + ordernummer	CY5952030 070166
Artikelbeskrivning	FOLDABLE WATER CONTAINER 10L
Gjord i	China
Datum för deklaration	2022-08-26
EAN code	8720573507325

CY5952030



Detta är för att bekräfta att ovan nämnda artikel överensstämmer med lagbestämmelserna i artikel 3, 11.5, 15 och 17 i förordning (EG) 1935/2004, förordning (EU) 10/2011 och den tyska förordningen om konsumentvaror (BedGgstV) i deras nuvarande versioner.

Artikeln kan innehålla SML-ämnen. Men när den används som specificerat överskrider den totala migrationen liksom den specifika migrationen enligt bilagorna I och II inte de lagliga gränserna. Testningen utfördes enligt förordning (EU) 10/2011.

Materialen och råvarorna är i enlighet med den europeiska förordningen (EU) 10/2011 för plastmaterial.

Materialen nedan kan betraktas som:

Beskrivning av d	**Typ av material**	**Frysa säker**	**Diskmaskin säker**	**Mikrovågsugn säker**	**Ugn säker**
transparent plastic waterbag	PE	N	N	N	N

transparent plastic waterbag

Testförhållanden för delen	3% Acetic acid, 40°C, 24 hours

Förhållandet mellan den yta som ska komma i kontakt med livsmedlet och de volymnivåer som objektets överensstämmelse bestämdes med.

6/1	dm²/L eller :	dm²/L	inte tillämpbar

Det finns ingen funktionell barriär gjord av plast

Anmärkning om ämnen med dubbla användningsområden:
Ämnen som också är godkända som livsmedelstillsatser migrerar inte eller ingår endast i marginella mängder så att de inte uppvisar någon teknisk effekt vid migrering.

Försäkran om överensstämmelse för denna artikel utfärdades baserat på inspektion av artikeln av Koopman International Laboratory.

Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.

Koopman International b.v.

Distelweg 88
1031 HH Amsterdam
The Netherlands
Tel. : +31 20 4947783
Fax : +31 20 6366131
Email: qc@koopmanint.com

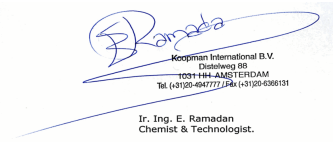
Denna artikel kan komma i kontakt med följande livsmedel:
Mattyper som inte kontrolleras får inte komma i kontakt med materialet.

Avsedd användning och begränsningar

X	Torr
X	Vattenhaltig
X	Andlig
X	Syra
X	Mjölkprodukter
X	Oljig*

*) Ersättningstestning med organiska lösningsmedel utfördes med justerade testförhållanden enligt EN 1186-1: 2002 avsnitt 7.2

Undertecknad för och på uppdrag av Koopman International B.V.



Koopman International BV has a verified Bureau Veritas procedure of Laboratory Testing and a Bureau Veritas verification of REACH compliance.